



**Аптечные  
и медицинские  
услуги**



Аптека в Пююктя,  
у трассы 7, в Силтакюля  
Хорошие парковочные места  
пн-пт 8.30-18 сб 9-14  
Добро пожаловать!!

[www.pyhtaanapteekki.fi](http://www.pyhtaanapteekki.fi)  
tel. +358 5 7471700

## СОВРЕМЕННЫЙ МЕДИЦИНСКИЙ ЦЕНТР В ЦЕНТРЕ ЙОНЕСУУ



## ОПЕРАЦИОННЫЕ ЗАЛЫ ВРАЧИ-СПЕЦИАЛИСТЫ ТЕРАПЕВТЫ ЛАБОРАТОРИЯ



Информация об операциях: тел. +358 13 253 6270  
Бронирование: тел. +358 13 253 6200 или [www.ite.fi](http://www.ite.fi)  
Бронирование с 8 часов

## Добро пожаловать в нашу аптеку!

Специализированная  
аптека, продающая  
лекарства, гомеопатические препараты,  
косметику и продукцию,  
изготовленную  
на натуральном сырье.



Siltasaarenkatu 18, 00530 Helsinki  
Ympyrätalo, tel. +358 9 773 840



Отк. в летнее время: 28.6.-14.8.2010  
бд. 8.30-18.30, сб 10-16, вс — закрыта  
пн-чт 8.30-20.30, пт 8.30-18.30, сб 10-16

[www.circlumfarmasia.fi](http://www.circlumfarmasia.fi) [www.hakaniemenapteekki.fi](http://www.hakaniemenapteekki.fi)

BY AGO

LABORATOIRES

BEAUTY BY NATURE

**Наша аптека  
находится в Катке,  
Сутела - торговый  
центр Призма.**

**Добро пожаловать!  
Большой выбор  
косметических  
изделий.**

Пн-пт 9-20  
сб 9-17

## Бесплатные музеи в Хельсинки

2 июня начали работу летние музеи, входящие в состав Городского музея Хельсинки: Дом бюргера и Музей электростанции. Они открываются только с наступлением высокого туристического сезона. Вход в оба музея бесплатный.

Дом бюргера, построенный в 1818 году, является самым старым деревянным зданием финской столицы. Внутри воссоздана обстановка буржуазного быта 1860-х годов. Посетить Дом бюргера можно со 2 по 20 июня и с 14 июля по 12 сентября. Время работы: с 11.00 до 17.00, выходные дни: понедельник и вторник. На период с 21 июня по 13 июля 2010 года музей закрывается в связи с ремонтными работами во дворе, сообщает городской портал Хельсинки.

Музей электростанции находится у порогов в устье реки Вантаа, в тех местах, где в 1550 году был основан город и где были возведены его первые промышленные здания. Гидростанция действовала с 1550 годов до начала XX века.

Сейчас посетители смогут увидеть турбинный насос, паровую станцию, мельницу и познакомиться с историей промышленности. Музей электростанции открыт в течение всего лета со среды по воскресенье с 11.00 до 17.00.

Imatran Tutkimus ja Terveys Oy  
Koskikatu 1, 55120 Imatra, тел. +358 10 397 5900

**Медицинский центр**

- терапевты и врачи-специалисты
- пн, ср, чт 8-16
- корпоративное обслуживание и лаборатория
- вт 10-18
- ультразвуковое исследование
- пт 8-14
- шунтирование желудка и кишечника
- [www.itte.fi](http://www.itte.fi)

У нас Вас обслужат на русском языке

**Предложение**  
Крем для тела 250 ml

**10€**  
(norm: 21,96)

**ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ!**  
Аптека

APOTEKki vid SKILLNADEN

В центре Хельсинки, в универсаме «Stockmann».  
Пн-пт 9-21, сб 9-18, вс - как универсам «Stockmann».

**ilmoitusmyynti**

[myynti@kauppatie.com](mailto:myynti@kauppatie.com)

SIRKUS FINLANDIA  
SINCE 1976

**КРУПНЕЙШИЙ В МИРЕ  
ФИНСКИЙ ЦИРК**

18.6. Kuusamo	19	9.-12.8. Vaasa	Пн-Вт 18.30
19.6. Ämmänsaari	17		
20.6. Sotkamo	17	13.8. Kristinestad	Ср-Чт 15.30 и 18.30
21.6. Kuhmo	19		
22.6. Nurmes	19	14.8. Kristiinankaupunki	18.30
23.6. Lieksa	19	15.8. Kankaanpää	17
24.6. Ilomantsi	19	16.8. Rauma	17
26.6. Tohmajärvi	19	17.8. Eura	18.30
27.6. Outokumpu	17	17.8. Huittinen	18.30
28.6.-1.7. Joensuu	Пн-Вт 19	18.8. Harjavalta	18.30
	Ср-Чт 16 и 19	19.-22.8. Pori	Чт-Пт 18.30
			Сб-Вс 13 и 17
2.7. Kitee	19	23.8. Uusikaupunki	18.30
3.7. Parikkala	18	24.8. Lieto	18.30
4.7. Kerimäki	18	25.-29.8. Turku	Ср-Пт 18.30
5.7. Savonlinna	16 и 19		Сб-Вс 13 и 17
6.7. Puumala	19	31.8. Salo	15.30 и 18.30
7.7. Imatra	16 и 19	1.9. Loimaa	18.30
8.-9.7. Lappeenranta	Вт 19	2.-3.9. Vammala	18.30
	Пт 14 и 18	4.9. Hämeenkyrö	17
10.-11.7. Mikkeli	Сб 18, Вс 14 и 18	5.9. Ylöjärvi	17
12.-15.7. Jyväskylä	Пн-Вт 19	6.9. Nokia	15.30 и 18.30
	Ср-Чт 16 и 19	7.9. Pirkkala	18.30
16.7. Pihtipudas	19	8.-12.9. Tampere	Ср-Пт 18.30
17.7. Haapajärvi	18		Сб-Вс 13 и 17
18.7. Nivala	18	13.9. Kangasala	15.30 и 18.30
19.7. Ylivieska	19	14.9. Valkeakoski	15.30 и 18.30
20.7. Kalajoki	19	15.9. Hyvinkää	18.30
21.7. Oulainen	19	16.9. Järvenpää	18.30
22.7. Muhos	19	17.9. Mäntsälä	15.30 и 18.30
23.7. Ii	19	18.-19.9. Porvoo	Сб 17, Вс 13 и 17
24.7. Haukipudas	17	20.9. Sipoo	18.30
25.7.-1.8. Oulu	Вс 25.7. 18.30	21.9. Kerava	18.30
	Пн-Пт 18.30, Сб-Вс 14 и 18	22.9. Klaukkala	15.30 и 18.30
2.8. Raahе	15.30 и 18.30	23.9. Kauniainen	15.30 и 18.30
3.8. Kokkola	18.30	24.9. Kirkkonummi	15.30 и 18.30
4.8. Pietarsaari	18.30	26.9. Lohja	13 и 17
5.8. Kauhava	18.30	27.9. Tuusula	18.30
6.-7.8. Seinäjoki	Пт 18, Сб 14 и 18	29.9.-31.10. Helsinki	Вт-Пт 18.30
8.8. Kurikka	18		Сб-Вс 13 и 17

[www.sirkusfinlandia.fi](http://www.sirkusfinlandia.fi)

## Болезнь, к которой привыкли

В конце минувшего года комиссия ЕС одобрила новую стратегию борьбы со СПИДом, рассчитанную на четыре года.

Прошло уже почти 30 лет с того момента, как Американский Центр контроля над заболеваниями зарегистрировал новую болезнь — СПИД (Синдром приобретенного иммунодефицита).

Начиная с восьмидесятых годов, СПИД начал свое страшное шествие по планете. В первые годы его распространения люди отнеслись к нему, как к новой чуме. Человечество выглядело встревоженным и даже напуганным.

Но со временем к СПИДУ стали относиться более буднично. Люди к нему привыкли, как они привыкают, практически, ко всему. К тому же, то и дело появлявшиеся сообщения о новых эффективных лекарствах способствовали всеобщему успокоению. У большинства стало создаваться впечатление, что болезнь отступила и не является столь опасной для общества, какой она казалась вначале.

Однако реальных причин для подобной успокоенности не существует. СПИД продолжает безжалостно убивать людей. Число умерших от болезни исчисляется уже десятками миллионов. Каждый год уносит несколько миллионов жизней. Даже в Европе, которую СПИД поразил менее всех других континентов, на сегодняшний момент проживает около 2 миллионов носителей вируса иммунодефицита.

В конце минувшего года комиссия ЕС одобрила новую стратегию борьбы со СПИДом, рассчитанную на четыре года. Главными целями одобренной стратегии является снижение числа новых ВИЧ заражений, а также улучшение ухода за больными и повышение качества их жизни.

Основными методами осуществления поставленных задач объявлены профилактика и своевременное выявление заражений. Вирус иммунодефицита опасен тем, что он длительное время не проявляет себя в организме

человека. Болезнь зреет скрыто. Она достигает критической фазы незаметно для зараженного. Своевременное выявление факта заражения резко увеличивает возможность сдерживания заболевания, хотя полное излечение по-прежнему является невозможным.

Новая европейская стратегия борьбы со СПИДом, естественно, принята на вооружение и в Финляндии. Нужно сказать, что в этой стране борьба с чумой 20-го и 21-го веков ведется уже давно и приносит ощутимые плоды.

За три десятилетия распространения СПИДа по планете, в Финляндии от него умерло, в общей сложности, 450 человек. Число зараженных на данный момент достигает около двух с половиной тысяч человек, причем значительную долю из них составляют проживающие в Финляндии иностранцы.

Приведенные цифры почти на порядок меньше средних показателей по Евросоюзу. В среднем, в Финляндии ежегодно умирают от СПИДа 3 человека на один миллион населения. Во Франции, Германии или Англии число умерших составляет примерно 10 человек в расчете на миллион жителей.

В Италии этот показатель еще выше: 20 человек на миллион.

Пик роста заражений и заболеваний СПИДом в Финляндии пришелся на конец 90-х — начало 2000-х годов, когда страна стала более открытой для иностранцев. На этот же период приходится всплеск наркомании. Система здравоохранения страны оперативно прореагировала на ситуацию. Точнее, она продемонстрировала заложенную в ней способность бороться с новой опасностью.

Во-первых, были приняты меры по увеличению масштабов тестирования населения. Организация тестирования требует не только материальных средств. Главная задача заключается в том, чтобы привлечь публику в пункты проверки. Препятствием здесь может служить неосведомленность или бестолковость людей, а также боязнь утечки информации. Оказывается, что многие финские граждане не верят в то, что

степень конфиденциальности в лечебных заведениях страны является достаточной для сохранения данных, связанных с болезнью. Дело в том, что сама организация государственных и местных лечебных заведений не может гарантировать стопроцентной секретности.

Начиная с 2005 года в стране начали создаваться специальные центры поддержки борьбы со СПИДом. В них желающие могут пройти проверку при полной гарантии анонимности. Для этого существует специальная система кодирования.

Одновременно с тестированием (независимо от его результатов) с каждым проверяемым проводится беседа, касающаяся темы безопасного секса.

В материальном плане проверка на СПИД доступна каждому жителю Финляндии, независимо от его материального положения. Существует множество мест, где тестирование производится бесплатно. Бесплатную проверку можно пройти в вышеупомянутых центрах борьбы со СПИДом, в пунктах Красного креста, в местных поликлиниках, в венерических лечебницах, а также в медпунктах учебных заведений.

Нужно также отметить, что одним из важнейших инструментов борьбы с распространением СПИДа в Финляндии является регистрация всех инфицированных. В регистр заносятся информация по болезни, а также способ, место, время заражения, данные лабораторных анализов. Опираясь на эти сведения, специалисты могут проводить исследования, касающиеся общих тенденций распространения СПИДа и разрабатывать меры профилактики.

Данные регистрации заражений могут находиться лишь в распоряжении тех лиц, которые отвечают за работу по предотвращению роста заболеваемости СПИДом в конкретном районе.

Доказательством эффективности борьбы со СПИДом в Финляндии является тот факт, что, начиная с 2006 года число ВИЧ инфицированных в стране постоянно сокращается.